



## Совет Безопасности

Distr.: General  
11 April 2017  
Russian  
Original: French

---

**Комитет Совета Безопасности,  
учрежденный резолюцией 1718 (2006)**

**Вербальная нота Постоянного представительства Бельгии  
при Организации Объединенных Наций от 7 апреля 2017 года  
на имя Председателя Комитета**

Постоянное представительство Бельгии при Организации Объединенных Наций свидетельствует свое уважение Комитету Совета Безопасности, учрежденному резолюцией 1718 (2006), и имеет честь настоящим препроводить доклад об осуществлении Бельгией резолюции 2321 (2016), подготовленный во исполнение ее пункта 36 (см. приложение).



**Приложение к вербальной ноте Постоянного  
представительства Бельгии при Организации Объединенных  
Наций от 7 апреля 2017 года на имя Председателя Комитета**

**Доклад Бельгии об осуществлении резолюции 2321 (2016)  
Совета Безопасности**

**I. Меры, принятые Европейским союзом**

Бельгия и другие государства — члены Европейского союза совместно применяют ограничительные меры в отношении Корейской Народно-Демократической Республики, введенные резолюцией 2321 (2016) Совета Безопасности, и приняли в этой связи следующие меры:

а) решение (PESC) 2016/2217 Совета Европейского союза от 8 декабря 2016 года об обеспечении выполнения решения Совета Безопасности о включении дополнительно 11 физических и 10 юридических лиц в перечень лиц, подпадающих под ограничительные меры;

б) исполнительный регламент (UE) 2016/2215 Европейской комиссии от 8 декабря 2016 года, вносящий поправки в регламент (CE) № 329/2007 Совета об ограничительных мерах в отношении Корейской Народно-Демократической Республики, который был принят с целью введения в действие вышеупомянутого решения;

в) решение (PESC) 2017/345 Совета Европейского союза от 27 февраля 2017 года, которое вводит в действие комплекс мер, принятых Советом Безопасности на основании резолюции 2321 (2016). В решении Совета Европейского союза оговаривается обязательство Европейского союза осуществлять все меры, предусмотренные резолюцией 2321 (2016), и закладывается основа для принятия конкретных мер Европейским союзом на основании этой резолюции, а именно:

- запрет на торговлю перечисленными в приложении III к резолюции 2321 (2016) средствами, которые могут использоваться в производстве ядерного оружия или ракет;
- запрет на торговлю средствами, указанными в новом перечне обычных вооружений двойного назначения, который утвержден Комитетом по санкциям в соответствии с пунктом 7 резолюции 2321 (2016);
- запрет на любой лизинг и фрахт морских или воздушных судов или предоставление услуг по укомплектованию экипажей для Корейской Народно-Демократической Республики и запрет на пользование предоставляемыми Корейской Народно-Демократической Республикой услугами по укомплектованию экипажей морских или воздушных судов;

- запрет на регистрацию судов Корейской Народно-Демократической Республики, получение разрешений на использование судном флага Корейской Народно-Демократической Республики, а также на владение, лизинг, эксплуатацию или страхование любого судна, плавающего под флагом Корейской Народно-Демократической Республики, и предоставление любых услуг по классификации, сертификации судов или связанных с этим услуг;
- уточнение положения о том, что специализированная подготовка и обучение, которые потенциально могут способствовать чувствительной в плане распространения ядерной деятельности Корейской Народно-Демократической Республики, включают углубленные курсы обучения в области материаловедения, а также в области химических технологий, машиностроения, электротехники и промышленного производства, но не ограничиваются ими;
- приостановление научно-технического сотрудничества с участием лиц или групп, официально спонсируемых Корейской Народно-Демократической Республикой или представляющих ее, за исключением обменов в области медицины. В области ядерной науки и техники и аэрокосмических технологий Комитет по санкциям может на индивидуальной основе определять, что та или иная деятельность не будет способствовать незаконной деятельности. В других областях технического сотрудничества участвующее в нем государство-член определяет, что та или иная деятельность не будет способствовать незаконной деятельности, и заблаговременно уведомляет об этом Комитет;
- предоставление Комитету по санкциям полномочий в отношении включения судов в санкционный перечень, если у него имеется информация, дающая разумные основания полагать, что эти суда причастны к незаконной деятельности. Это включает возможность введения Комитетом соответствующих дополнительных мер;
- введение ограничений на въезд на территорию Европейского союза причастных к незаконной деятельности членов правительства, должностных лиц и представителей вооруженных сил Корейской Народно-Демократической Республики;
- ограничение числа банковских счетов в банках Европейского союза одним счетом на каждое дипломатическое представительство и консульское учреждение Корейской Народно-Демократической Республики и одним счетом на каждого аккредитованного дипломата и сотрудника консульского учреждения этой страны;
- запрет на использование Корейской Народно-Демократической Республикой недвижимого имущества, которым она владеет или которое она арендует, для любых целей, отличных от дипломатической или консульской деятельности, а также на аренду у Корейской Народно-Демократической Республики недвижимого имущества, расположенного за пределами ее территории;

- запрет на оказание услуг по страхованию или перестрахованию судов, находящихся в собственности или под контролем Корейской Народно-Демократической Республики либо эксплуатируемых ею, в том числе с помощью незаконных средств;
- запрет на пользование предоставляемыми Корейской Народно-Демократической Республикой услугами по укомплектованию экипажей морских или воздушных судов;
- обязанность снятия с регистрации любого судна, которое находится в собственности или под контролем Корейской Народно-Демократической Республики либо эксплуатируется ею, включая запрет на регистрацию судна, которое было снято с регистрации другим государством — членом Организации Объединенных Наций;
- расширение экспортных ограничений: введение нового режима запрета на экспорт угля, включая установление максимально допустимого общего объема экспорта во все государства — члены Организации Объединенных Наций, с предоставлением Комитету по санкциям полномочий на определение этого максимального объема. Распространение запрета на экспорт новых товаров, а именно: памятники, новые вертолеты и суда, медь, никель, серебро и цинк;
- финансовый сектор: введение требования о закрытии в течение 90 дней имеющихся представительств, филиалов или банковских счетов в Корейской Народно-Демократической Республике, если только Комитет не решит, исходя из каждого конкретного случая в отдельности, что такие представительства, филиалы и банковские счета необходимы для оказания гуманитарной помощи или работы дипломатических представительств;
- запрет на оказание финансовой поддержки по государственным и частным каналам, включая предоставление экспортных кредитов, гарантий или страхования гражданам Корейской Народно-Демократической Республики, участвующим в такой торговле;
- обязанность выдворять лиц, которые работают от имени или по поручению банка или финансового учреждения Корейской Народно-Демократической Республики, кроме случаев, когда присутствие такого лица требуется для осуществления судебно-процессуальных действий, либо исключительно по медицинским или гуманитарным соображениям или соображениям безопасности;
- обязанность изымать и утилизировать (в частности путем уничтожения, приведения в негодность, помещения на склад или передачи государству, не являющемуся государством происхождения или назначения, для целей утилизации) предметы, поставка, продажа, передача и экспорт которых запрещены резолюциями Совета Безопасности [1718 \(2006\)](#), [1874 \(2009\)](#), [2087 \(2013\)](#), [2094 \(2013\)](#), [2270 \(2016\)](#) или [2321 \(2016\)](#) и которые были обнаружены в ходе досмотров, не противоречащих обязанностям государств-членов по применимым резолюциям Совета Безопасности, включая резолюцию [1540 \(2004\)](#);

- допустимое отступление от вышеупомянутых запретов на основании исключений, сделанных Комитетом по санкциям на индивидуальной основе, в том числе в случаях, когда он решил, что то или иное исключение может облегчить работу международных и неправительственных организаций;

d) регламент (UE) 2017/330 Совета Европейского союза от 27 февраля 2017 года, который вносит поправки в регламент (CE) № 329/2007 об ограничительных мерах в отношении Корейской Народно-Демократической Республики и обеспечивает осуществление мер на основании решения (PESC) 2017/345 Совета Европейского союза.

Решения Совета Европейского союза вступают в силу с даты их опубликования в Официальном журнале Европейского союза.

Регламенты Совета Европейского союза и исполнительные регламенты Европейской комиссии имеют обязательную юридическую силу во всех их элементах и непосредственно применимы в юрисдикции всех государств — членов Европейского союза с момента их опубликования в Официальном журнале Европейского союза.

## **II. Меры по осуществлению санкций на национальном уровне**

На национальном уровне правовым основанием для осуществления санкций в Бельгии служат следующие документы:

- указ-закон от 6 октября 1944 года о порядке контроля за любой передачей имущества и ценностей между Бельгией и зарубежными странами (с поправками, внесенными на основании закона от 28 февраля 2002 года);
- закон от 11 мая 1995 года об осуществлении решений Совета Безопасности Организации Объединенных Наций;
- закон от 13 мая 2003 года об осуществлении ограничительных мер, принятых Советом Европейского союза в отношении государств, отдельных лиц и организаций.

Кроме того, в Бельгии — как на федеральном уровне, так и на уровне региональных органов власти — действует законодательство о лицензировании экспорта в отношении любой передачи или продажи, поставки или экспорта оружия и связанных с ним материальных средств в третьи страны. Это законодательство закладывает основу для введения эмбарго на поставки оружия в отношении Корейской Народно-Демократической Республике и запрета на оказание относящихся к этому услуг.

Закон от 5 августа 1991 года об импорте, экспорте, транзите и борьбе с незаконным оборотом оружия, боеприпасов и материальных средств, специально предназначенных для использования в военных целях или в целях поддержания правопорядка, и соответствующих технологий с поправками, внесенными законом от 26 марта 2003 года, запрещает любому лицу, проживающему в Бельгии, заключать сделки с оружием, если оно не имеет на это лицензии, выданной министром юстиции. Этот закон также предусматривает, что

владельцы лицензии не могут осуществлять никаких операций, которые нарушают эмбарго, введенное международной организацией, членом которой является Бельгия (статьи 10 и 11).

Этот же закон предусматривает отклонение любого ходатайства о выдаче лицензии на экспорт или транзит, если оно несовместимо с международными обязательствами Бельгии и обязательствами, принятыми ею для применения оружейных эмбарго, введенных Организацией Объединенных Наций, Организацией по безопасности и сотрудничеству в Европе и Европейским союзом (статья 4, пункт 1.2).

Компетентные региональные органы также располагают своими собственными строгими правилами правового регулирования в этой области.

На основании резолюции Совета Безопасности 1718 (2006) и последующих резолюций, общей позиции 2006/795/PESC с внесенными в нее поправками и регламента (СЕ) № 329/2007 Совета Европейского союза с внесенными в него поправками любое ходатайство о выдаче лицензии на экспорт оружия в Корею отклоняется.

Касательно эмбарго на поставки предметов, материалов, оборудования, товаров и технологий, которые потенциально могут способствовать ядерной программе Корейской Народно-Демократической Республики или ее программе по баллистическим ракетам или прочим программам, связанным с оружием массового уничтожения, Бельгия выполняет требования регламента (СЕ) № 329/2007 Совета Европейского союза с внесенными в него поправками, согласно которому запрещаются:

- продажа, поставка, передача или экспорт товаров, материалов, военно-технических средств или технологий, которые потенциально могут использоваться в программах производства ядерного оружия, баллистических ракет или других видов оружия массового уничтожения Корейской Народно-Демократической Республики;
- приобретение этих товаров и технологий у Корейской Народно-Демократической Республики и их импорт и транспортировка из этой страны;
- предоставление технической помощи, обеспечение финансирования и оказание финансовой поддержки в связи с оружием или предметами, которые потенциально могут использоваться в программах производства оружия массового уничтожения Корейской Народно-Демократической Республики;
- приобретение этих услуг у Корейской Народно-Демократической Республики. Эти запреты непосредственно распространяются на все виды деятельности, осуществляемые на территории Европейского союза, и на граждан государств — членов Союза, где бы они ни находились.

В контексте борьбы с распространением оружия массового уничтожения нематериальная передача технологий представляет собой особенно сложную проблему. В целях снижения риска использования научных трудов, специализированного обучения или научного сотрудничества в целях распространения бельгийские власти предприняли ряд шагов по повышению уровня осведом-

ленности среди сотрудников университетов и научных учреждений. Эти мероприятия позволяют повышать уровень осведомленности соответствующих сторон о различных рисках распространения и разъяснять процедуры контроля за экспортом, в частности в отношении товаров или технологий двойного назначения. Федеральная государственная служба юстиции подготовила также брошюру о рисках, связанных с нематериальной передачей технологий. Кроме того, при рассмотрении заявлений о выдаче визы компетентные службы принимают во внимание такие их аспекты, которые потенциально могут быть связаны с прохождением специализированного обучения и подготовки.

Что касается замораживания финансовых активов и экономических ресурсов и запрещения предоставления финансовых средств, то в статье 6 регламента (СЕ) № 329/2007 Совета Европейского союза предусматривается замораживание и запрет на предоставление экономических ресурсов включенным в санкционный перечень физическим и юридическим лицам в соответствии с пунктом 3 резолюции [2321 \(2016\)](#). В дополнение к замораживанию средств, предусмотренному регламентом (СЕ) № 329/2007 Совета Европейского союза о введении ограничительных мер в отношении Корейской Народно-Демократической Республики, статья 1/1, добавленная 8 января 2016 года в закон от 11 мая 1995 года о выполнении решений Совета Безопасности Организации Объединенных Наций, позволяет министру финансов принимать на основании приказа министерства временные меры по замораживанию активов новых физических и юридических лиц, включенных в санкционный список Организации Объединенных Наций, но еще не фигурирующих в европейских регламентах, в целях обеспечения своевременного осуществления мер по замораживанию средств. Так, 5 декабря 2016 года был издан приказ министерства о замораживании активов и других финансовых ресурсов, о которых говорится в статье 1/1 закона от 11 мая 1995 года, во исполнение резолюций, касающихся ограничительных мер в отношении Корейской Народно-Демократической Республики, в целях замораживания активов и других финансовых ресурсов добавленных в санкционный перечень лиц, организаций или групп, подпадающих под действие ограничительных мер в отношении Корейской Народно-Демократической Республики в соответствии с резолюцией [2321 \(2016\)](#). На сегодняшний день в Бельгии не применялись какие-либо процедуры замораживания активов. Кроме того, бельгийские власти уведомили о своем решении приостановить действие разрешения на получение выплат от трех юридических лиц, включенных в перечень Комитета по санкциям, по межбанковской системе передачи финансовой информации, обмена финансовыми инструментами и оказания вспомогательных услуг.

Что касается аспектов, связанных с торговлей товарами, то Главное таможенно-акцизное управление разработало необходимые процедуры эффективного выполнения положений, предусмотренных режимом санкций в отношении Корейской Народно-Демократической Республики. Импорт, экспорт и транзит товаров и связанных с ними технологий регулируются законом от 11 сентября 1962 года с внесенными в него поправками, который предписывает, в частности, использование режима получения предварительного разрешения в виде лицензии. Нарушения и попытки нарушения положений этого закона квалифицируются как наказуемые деяния в соответствии с положениями общего закона о таможене и акцизах от 18 июля 1977 года. Помимо этого, созданы механизмы

уведомления о морских судах, имеющих отношение к Корейской Народно-Демократической Республике, для проведения их досмотра и инспекции. Наконец, контроль за соблюдением мер запрещения и ограничения ввоза и вывоза товаров также осуществляется через комплексную базу данных по тарифам Европейского союза — общую систему кодирования и классификации товаров с подробным изложением мер, которые должны принимать стороны, занимающиеся импортом товаров в Европейский союз или экспортом товаров из Союза.

Что касается финансовой помощи в торговле, то государственные гарантии кредитования экспорта Бельгии не распространяются на Корейскую Народно-Демократическую Республику, которая отнесена к категории 7 (без страхового покрытия риска). Как следствие, страхование кредитов, предоставление гарантий или иного обеспечения проектов в этой стране не осуществляется. Кроме того, Бельгия не оказывает на льготных условиях помощь Корейской Народно-Демократической Республике.

Наконец, что касается условий въезда на территорию Бельгии и выдачи виз, то Совет Европейского союза в своем решении (PESC) 2016/2217 скорректировал список лиц, в отношении которых государства — члены Союза должны принимать необходимые меры для предотвращения въезда таких лиц на их территорию или транзита через нее, указанный в приложении I к его решению (PESC) 2016/849, добавив в него лиц, указанных в приложении I к резолюции 2321 (2016). Лица, на которых распространяется запрет на поездки введенный как Организацией Объединенных Наций, так и Европейским союзом, были сразу же включены в базу данных бельгийской платформы, используемой для обработки заявлений на получение визы. В случае совпадения фамилии заявителя с фамилией или одним из псевдонимов, фигурирующих в базе данных, заявление автоматически препровождается в компетентные национальные органы ввиду отказа.

---